

Tillægskontrakt 2

Anfordringsgaranti

19. april 2012

Indhold

1	Definitioner	4
2	Kontraktgrundlag	5
2.1	Tillægskontraktens status i forhold til Hovedkontrakten	5
3	Baggrund	6
4	Ændringer i Kontrakten	7
5	Betaling	8
6	Underskrifter	9

Tillægskontrakt 2

mellem

Trafikstyrelsen
Edvard Thomsens vej 14
2300 København S

og

Danske Færger A/S
Dampskibskajen 5
3700 Rønne

CVR-nr.: 30501950

om

ændring af garanter i anfordringsgarantien

1 Definitioner

Ved Kontrakten forstås kontrakt af 13. februar 2009 med bilag og appendiks indgået mellem Trafikstyrelsen og Nordic Ferry Services A/S om udførelse af den samfundsbegrundede færgebetjening af Bornholm.

Nordic Ferry Services A/S har siden skiftet navn til Danske Færger A/S.

Ved Operatøren forstås Danske Færger A/S.

Ved Parterne forstås Trafikstyrelsen og Operatøren.

Ved Tillægskontrakt forstås nærværende tillægskontrakt til Kontrakten.

Herudover gælder fortsat "Definitioner" i Kontraktens bilag I.

2 Kontraktgrundlag

Parterne underskrev den 13. februar 2009 hovedkontrakt om Operatørens varetagelse af den samfundsbegrundede færgebetjening af Bornholm.

Til hovedkontrakten hører kontraktbilag 1-6.

Hovedkontrakten trådte i kraft den 1. september 2011 kl. 00.00, jf. hovedkontraktens pkt. 3.2, og udløber uden opsigelse 6 år efter den aftalte driftsstart, dvs. den 31. august 2017 kl. 03.00, jf. hovedkontraktens pkt. 3.3.

Dette er tillægskontrakt nr. 2 til Kontrakten.

2.1 Tillægskontraktens status i forhold til Hovedkontrakten

Tillægskontrakten er underskrevet som efterfølgende tillæg til Kontrakten. Tillægskontrakten er en integreret del af Kontrakten, og bestemmelsen i tillægskontrakten og bestemmelserne i Kontrakten gælder samtidig, sideløbende og uden indskrænkninger, hvorved dog bemærkes, at parterne i denne tillægskontrakt har aftalt enkelte ændringer. Alle ændringer i Kontrakten fremgår eksplicit af nærværende tillægskontrakt. Hvis intet andet er anført i tillægskontrakten, gælder Kontrakten således fuldt ud.

3 Baggrund

Tillægskontrakten har baggrund i henvendelse af 20. marts 2012 fra Operatøren, hvor denne foreslår den eksisterende garanti [redacted] i anfordringsgarantien udskiftet med [redacted]

Trafikstyrelsen har med henvisning til den i hovedkontraktens pkt. 2.2 beskrevne loyalitetsforpligtelse og på baggrund af en vurdering af den økonomiske sikkerhed for staten ved ændringen, accepteret ændringsforslaget.

4 Ændringer i Kontrakten

I hovedkontraktens pkt. 5.1.1 fraviges kravet om, at den i Kontraktens bilag 3 angivne anfordringsgaranti skal stilles af et anerkendt pengeinstitut.

Parterne er enige om, at den eksisterende anfordringsgaranti udstedt af [REDACTED] ophører og erstattes med en anfordringsgaranti af tilsvarende indhold udstedt af [REDACTED] d. 19. april 2012. Den nye anfordringsgaranti vedlægges som bilag til tillægskontrakt nr. 2.

Trafikstyrelsen er umiddelbart efter anmodning fra Operatøren forpligtet til at udlevere den originale anfordringsgaranti udstedt af [REDACTED] til Operatøren eller til hvem som Operatøren måtte anvise, og bekræfte til [REDACTED] ved påtegning på garantien, at anfordringsgarantien er frigivet i sin helhed.

Det ovenfor anførte er ændringer til Kontrakten, som kun kan ændres ved parternes skriftlige aftale.

5 Betaling


Operatøren modtager ingen betaling for indgåelse af Tillægskontrakten.

6 Underskrifter

Tillægskontrakten oprettes i to eksemplarer, der opbevares hos henholdsvis Trafikstyrelsen og Operatøren.

Dato: 19/4-2012

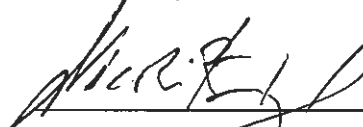
For Operatøren:



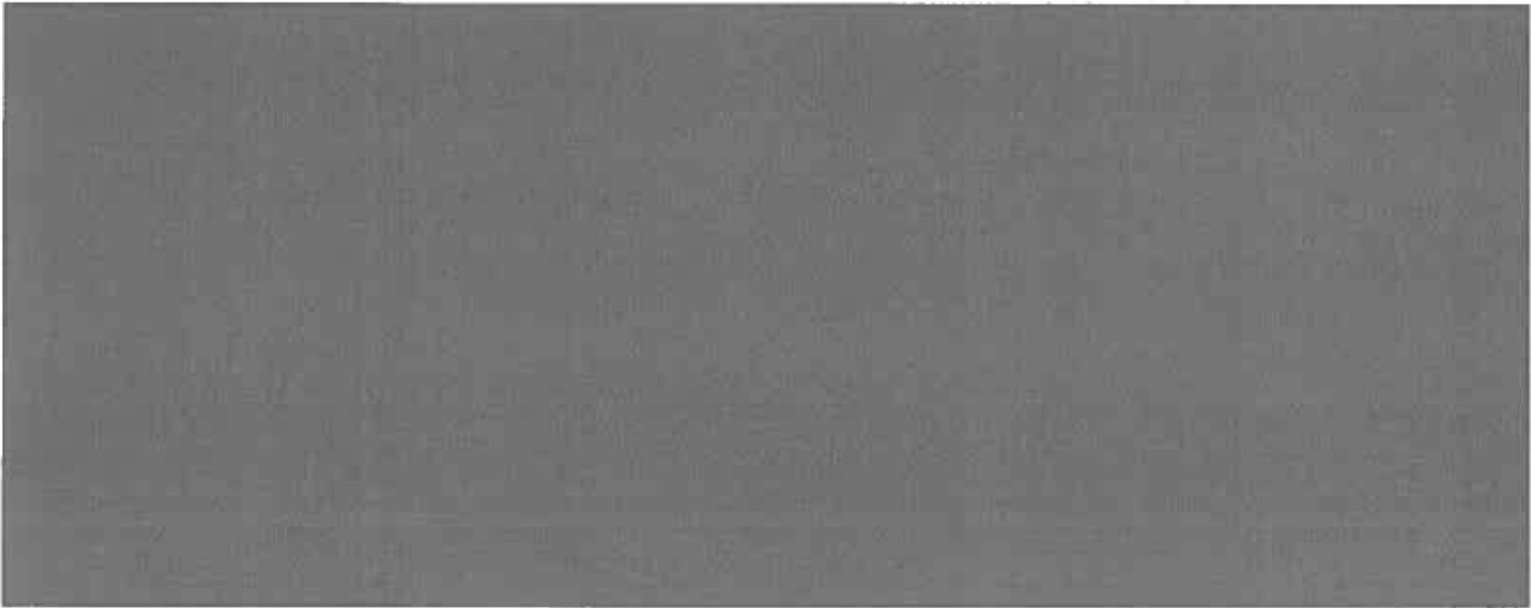
Adm. Direktør John Steen-Mikkelsen

Dato: 19-4-2012

For Trafikstyrelsen:



Kontorchef Nicolai Bundgaard



*Trafikstyrelsen
Edvard Thomsens Vej 14
DK-2300 København S*

*info@trafikstyrelsen.dk
www.trafikstyrelsen.dk*

Tillægskontrakt 2

Anfordringsgaranti
dateret 19. April 2012

udstedt af

[Redacted signature]

og

[Redacted signature]

overfor

Trafikstyrelsen
Edvard Thomsens Vej 14
2300 København S.

Denne garanti ("Garantien") er udstedt af:

- (1) [REDACTED]
 - (2) [REDACTED]
- [REDACTED] benævnes samlet "Garantisterne")

Overfor:

- (3) **Trafikstyrelsen**, Edvard Thomsens Vej 14, 2300 København S.

1 Baggrund

- 1.1 Denne garanti erstatter [REDACTED] udstedt af [REDACTED] overfor Trafikstyrelsen den 7. april 2009.

2 Garantien

- 2.1 Til skadeløs sikkerhed for opfyldelse af ethvert krav, som Trafikstyrelsen har eller senere måtte få mod Danske Færger A/S, CVR nr. 30 50 19 50, Dampskibskajen 3, 3700 Rønne ("DFA"), i forbindelse med kontrakt af den 13. februar 2009 med eventuelle senere ændringer om udførelse af den samfundsbegrundede færgebetjening af Bornholm ("Aftalen"), stiller Garantisterne nærværende Garanti.
- 2.2 Garantien stilles af Garantisterne uigenkaldeligt og ubetinget for et beløb stort 125.000.000,00 DKK (skriver ethundrede femogtyve millioner danske kroner).
- 2.3 Garantien nedskrives til 25.000.000,00 DKK (skriver femogtyve millioner danske kroner) den 1. september 2015.
- 2.4 Trafikstyrelsen kan meddele senest den 31. august 2015, at garantien i stedet nedskrives til 25.000.000,00 DKK (skriver femogtyve millioner danske kroner) den 1. september 2016.
- 2.5 Garantisterne hæfter hver især med 50 % af garantibeløbet, det vil sige op til 62.500.000,00 DKK (skriver toogtres millioner femhundrede tusinde danske kroner) af garantibeløbet. Garantibeløbet reduceres for hver af Garantisterne til 12.500.000,00 DKK (skriver tolv millioner femhundrede tusinde danske kroner) i forbindelse med nedskrivning i henhold til pkt. 2.3 eller 2.4.

3 Udbetalinger under Garantien

- 3.1 Garantibeløbet udbetales til Trafikstyrelsen ved Trafikstyrelsens skriftlige påkrav til Garantisterne med tilkendegivelse om, at det krævede beløb tilkommer Trafikstyrelsen efter Aftalen.

3.2 Garantien udbetales på anfordring uden nogen prøvelse eller øvrig dokumentation for kravets berettigelse. Udbetaling sker senest 7 dage efter modtagelsen af påkrav fra Trafikstyrelsen.

3.3 Såfremt betalingspåkrav efter pkt. 3.1 ikke efterkommes uanset grund, er Garantisterne forpligtet til at betale morarenter efter Rentelovens § 5.

4 Garantiers ophør

4.1 Garantien er gyldig, indtil Trafikstyrelsen skriftligt meddeler Garantisterne, at Garantien er frigivet. Ved delvis frigivelse forbliver Garantien i kraft for det ikke frigivne beløb.

4.2 Trafikstyrelsen er forpligtet til at frigive anfordringsgarantien senest to måneder efter ophør af Aftalen, forudsat af DFA har opfyldt sine forpligtelser i forbindelse med ophør, og forudsat at alle økonomiske mellemværender er afsluttet.

4.3 Garantien tilbagesendes til Garantisterne med påtegning om frigivelse, så snart Garantien i sin helhed er frigivet.

5 Kontraktændringer

5.1 Trafikstyrelsen kan give DFA henstand og indgå aftale med DFA om ændringer af Aftalen, uden at det påvirker nærværende Garantiers gyldighed.

6 Lovvalg

6.1 Nærværende Garanti er undergivet dansk ret. Tvister afgøres ved voldgift som fastsat i Aftalen.

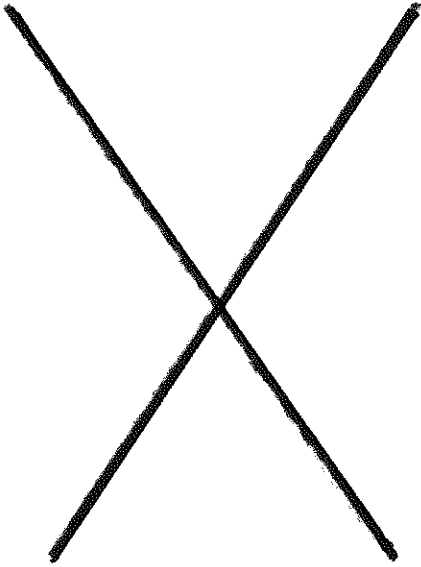
--000--

Dato: 19/4-2012

Navn:

Navn:

Dato: 13/4 - 2012



Navn:

Navn: